

Nouvelles régionales de France

Objekttyp: **Appendix**

Zeitschrift: **Revue suisse : la revue des Suisses de l'étranger**

Band (Jahr): **32 (2005)**

Heft 2

PDF erstellt am: **13.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>



NOUVELLES REGIONALES

NOUVELLES RÉGIONALES DE FRANCE

REVUE SUISSE N° 2 • AVRIL 2005

Rédaction et maquette

Christophe Meier, 7 Rue Abbé Fabre, BP 61021, 30251 Sommières cedex, Tél 04.66.80.96.66 Fax 04.66.80.37.31 E-Mail : popof.suisse@wanadoo.fr

AMBASSADE DE SUISSE EN FRANCE

PARIS

142 Rue de Grenelle, 75007 Paris • Tél 01.49.55.67.00 Fax 01.49.55.67.67
E-mail : vertretung@par.rep.admin.ch • http://www.dfae.admin.ch/Paris

Consulats honoraires Alain Rouquette, 15 Rue Jules Siegfried, 76600 Le Havre • Michel Joseph, 24 Rue Desrousseaux, 59800 Lille • Patrick De la Houssaye, Consulat de Suisse, Centre d'Affaires de Californie II, 97232 Le Lamentin/Martinique • Monique Dunoyer, 18 Rue Jim Daly, Val Plaisance, BP2352, 98846 Nouméa/Nouvelle Calédonie • Sylvia Valette-Schneider, correspondante, 107 Crève-Cœur, 97460 Saint-Paul/Ile de la Réunion • Paul Maetz, c/o Consulat d'Autriche, Boulevard Pomare, BP4560, 98713 Papeete • Gilles Gallay, correspondant, 1138 Route de Bourda, 97300 Cayenne/Guyane française

Toute correspondance est à adresser à l'Ambassade de Suisse à Paris.

PROCHAINE REVUE SUISSE
DATE LIMITE POUR L'ENVOI DE VOS CONTRIBUTIONS POUR LA REVUE SUISSE 03/2005
24 MAI 2005

Nouveau club suisse

28 rue Basfroi, 75011 Paris. Tél/fax : 01 43 72 53 17. nerini.hanhart@free.fr
www.clubssuisse.moeglin.com **Présidente : Maya Nerini-Hanhart**



Voilà un aperçu d'une partie des adhérents du club. Nous aimons la vie, des conférences de qualité faites par des spécialistes en activité (à chaque séance). Le tout dans une entente cordiale avec comme leitmotiv «Vive la Suisse, vive la France !»
Ceux qui veulent se joindre à nous sont les bienvenus !

Dernière minute

La fête nationale suisse des sociétés suisses de Paris et de l'Ambassade de Suisse aura lieu le dimanche 31 juillet 2005, à partir de 17 h auprès du Pavillon Suisse près de la Cité Universitaire. Les détails seront publiés dans un prochain numéro.

Société helvétique de bienfaisance

21 Av Jean Jaurès
92130 Issy-les-Moulineaux
Tél/fax 01 47 36 01 65
soc.helvetique@wanadoo.fr
Présidente : Madeleine Therrien

L'assemblée générale ordinaire de la S.H.B aura lieu le mercredi 8 juin à l'Ambassade de Suisse. Au cours de la réunion, il sera procédé au renouvellement du Conseil. Un appel à candidature et une convocation vous seront adressés personnellement en temps utile. Venez nombreux le 8 juin pour rencontrer les

membres du Conseil qui se dévouent pour notre association, à l'écoute de nos compatriotes dans le besoin. Seuls les membres à jour de leur cotisation 2005 pourront participer au vote. Merci à ceux, nombreux, qui se sont acquittés de leur cotisation. Un rappel amical est adressé aux retardataires.

Son excellence l'Ambassadeur François Nordmann nous accueillera pour une réception dans les salons de l'ambassade.
Madeleine Therrien, Présidente

Groupe d'études helvétique de Paris

11bis Rue Scribe, 75009 Paris.
Tél 01 39 97 30 29.
Président : Guy Samaden.
8 rue de Conflans, 95220 Herblay.

Le groupe interparlementaire «Les Suisses de l'étranger», constitué en septembre dernier, a reçu l'appui de 82 conseillers parlementaires. Il est composé des conseillers nationaux et des Etats suivants: Cécile Bühlmann (Lu), Jacques-Simon Eggly (Ge), Brigitta Gadiant (Gr), Rémo Gysin (Bs), Ursula Haller (Be), Filippo Lombardi (Ti), Gerhard Pfister (Zg), Chiara Simoneschi Cortesi (Ti), Christian Waber (Be), Markus Wäfler (Zh), Josef Zisyadis (Vd) sous la présidence de Thérèse Meyer-Kaelin (Fr). Les buts de ce groupe sont d'organiser des liens institutionnels directs avec les commissions parlementaires et d'obtenir un conseil élu des Suisses de l'étranger qui pourrait faire des propositions et des sugges-

tions utiles et valables au Conseil fédéral et aux Chambres fédérales. La première réunion ordinaire de l'intergroupe a eu lieu le 17 mars à Berne et était consacrée à la libre circulation des personnes et à Schengen.
G.-H. Samaden, président.

Amicale des Suisses de l'Eure

12 Rue des Auges, 27200 Vernon.
Tél 02 32 51 94 74.
goubertthotting27@aol.com
Président : Pierre Goubert.

Nous informons nos compatriotes que notre prochaine réunion de printemps se déroulera le 22 mai à Giverny (Eure) à 7 km de Vernon, à l'auberge du Vieux Moulin, à 12h30. Le thème choisi pour cette réunion sera «les fleurs». Si certaines personnes souhaitent profiter de ce déplacement pour visiter les jardins et la maison du peintre Claude Monet, ou le musée américain, elles pourront le faire à partir de 10h.
Pierre Goubert, président.

Union sportive suisse de Paris

9 Rue Boileau, 94210 La Varenne St-Hilaire.
Tél 01 48 83 44 23 ou 06 11 18 97 88.
strebels@club-internet.fr
Président : Martin Strebels

Evénements

Lorsque ce communiqué paraîtra, Alexander Frei, notre Suisse de Bretagne, et ses coéquipiers auront fourni un match héroïque au Stade de

CONCOURS ÉTÉ 2005

Tu as entre 16 et 25 ans ?
Alors, à toi de jouer !

L'UASF offre un séjour en Suisse
du 29 août au 4 septembre 2005
Thème du séjour : Le tourisme

PROGRAMME

Introduction au thème du tourisme. Informations sur le développement du tourisme en Suisse et sur les possibilités de formation en Suisse. Visites de Suisse Tourisme et de la Haute Ecole de Tourisme à Lucerne. Participation active au Congrès des Suisses de l'étranger consacré au tourisme. Visites d'importantes entreprises et de hautes écoles.

LIEU

Bern/ Interlaken

HÉBERGEMENT

Familles d'accueil / logement de groupes à Interlaken

POUR PARTICIPER

Tu dois répondre aux questions suivantes (tu trouveras des éléments de réponse dans la dernière Revue Suisse) et retourner le coupon ci-dessous avant le 10 juin 2005.

Les questions

- 1 Depuis quand existe l'Organisation des Suisses de l'étranger ?
- 2 Combien y a-t-il de Suisses de l'étranger dans le monde ?
- 3 Où aura lieu le Congrès des Suisses de l'étranger cette année ?
- 4 Sur quel site internet trouves-tu des informations concernant les activités et offres de l'OSE ?
- 5 Où aura lieu le séminaire de cette année ?
- 6 Où auront lieu les camps d'été 2005 du Service des jeunes ?
- 7 Quel est le thème du séminaire de cette année ?
- 8 Comment s'appelle l'organisme chargé de promouvoir le tourisme en Suisse ?
- 9 Dans quel pays la plupart des Suisses ont-ils passé leurs vacances en 2002 ?
- 10 Pour chaque région linguistique de la Suisse, donne :
 - a) le nom d'un site touristique connu
 - b) la raison de son attrait touristique
- 11 Cite trois attractions touristiques de l'Oberland Bernois
- 12 A une vingtaine de kms d'Interlaken se trouve le Musée du Ballenberg : que présente ce musée ?
- 13 Quand a eu lieu la première fête d'Unspunnen ?
- 14 La voix de Radio Suisse Internationale s'est tue ; quel est le site internet qui a pris la relève pour transmettre les informations helvétiques aux Suisses de l'étranger ?
- 15 Comment se nomme la Suisse de l'année 2004 ?

Nom/prénom

Adresse

Téléphone

Date de naissance

e-mail

Canton d'origine

Page à découper et à renvoyer

à Mme D. Baccaud-Vuillemin, «Pesqué», 47310 Ste-Colombe-en Bruilhoir

CONSULAT GÉNÉRAL DE SUISSE

BORDEAUX

14 Cours Xavier Arnoz. 33080 Bordeaux Cedex
Tél 05 56 52 18 65. Fax 05 56 44 08 65 vertretung@bor.rep.admin.ch**Consulat honoraire à Nantes :** Beat Zimmermann. 81 Rue des Renardières. 44100 Nantes. Tél 02 40 95 00 50.**Consulat honoraire à Toulouse :** Alain Tissot. 36 Allée de Bellefontaine. 31100 Toulouse. Tél 05 61 40 45 33.

Toute correspondance est à adresser au Consulat général de Suisse à Bordeaux.

Chers Compatriotes,

J'ai pris mes nouvelles fonctions au mois de février à la tête du Consulat général de Suisse à Bordeaux où je succède à Monsieur Algé Crettol. Mon épouse et moi-même sommes très heureux de revenir en France, dans ce beau pays qui nous a déjà accueillis lors d'un premier séjour à Paris de 1990 à 1995.

L'arrondissement consulaire de Bordeaux est très vaste, il couvre un tiers de la France. Les compatriotes y sont nombreux et dispersés entre la Bretagne et Midi-Pyrénées. Ces grandes distances ne faciliteront certainement pas le contact personnel que j'aimerais maintenir avec vous. Malgré cela, ma volonté est de rencontrer le plus grand nombre possible d'entre vous. La première occasion m'en sera donnée lors du congrès de l'Union des Associations suisses de France qui se tiendra à Agen du 22 au 24 avril 2005. De plus, il me tient à cœur de vous assurer les services de qualité que vous êtes en droit d'attendre de « votre » consulat. Pour mener à bien cette tâche, je peux heureusement compter sur le soutien d'une équipe petite mais qualifiée et pleinement motivée au sein du Consulat général.

En m'adressant à vous, je tiens tout particulièrement à remercier celles et ceux qui s'engagent dans la vie associative des communautés suisses de leur région, à savoir les président(e)s et les membres des comités des différentes associations suisses. Leur dévouement et leur travail bénévole dans l'intérêt de nos compatriotes méritent en effet d'être relevés.

Avec mes meilleures vœux de santé et de bonheur, je vous adresse, chers Compatriotes, mes salutations les plus cordiales.

Urs Badertscher, Consul général de Suisse à Bordeaux

Amicale des Suisses de Bretagne

120 Ar Palud l'Aber Wrach. 29870 Landéda.

Tél/fax 02 98 04 90 22.

perrinjl@yahoo.fr

Président : Jean-Louis Perrin

Le passé

- Finistère : Couscous amical organisé le 6 février par le vice-président H. Bridel à Pont-Coblant au centre.
- Ille et Vilaine : Grand succès pour le « thé suisse », œuvre de la vice-présidente Elisabeth Donnet-Descartes au Chat qui Pêche à Rennes le 1^{er} jeudi du mois. Nos meilleurs vœux de rétablissement à Elisabeth Donnet-Descartes qui vient de subir une intervention chirurgicale. Nos meilleurs vœux également à Christine Guyo-

mar, épouse de notre ancien secrétaire Jean-Claude, entre les mains des chirurgiens depuis son retour en Suisse.

- Morbihan : La nouvelle vice-présidente Véréna Rougerie a tiré les rois le 8 janvier chez nos compatriotes Rüfenacht à Noyal-Muzillac. Félicitations aux têtes couronnées Mme Koch-Levy et MM Desroches et Cusin.

Calendrier

Dimanche 29 mai : rallye champêtre organisé par l'équipe gagnante 2004, à savoir V. et G. Rougerie et P. Aluce. Un récent impératif électoral risque de modifier cette date.

Dimanche 11 septembre : assemblée générale à l'Abbaye

de Bon Repos à proximité du lac de Guerlédan dans les Côtes d'Armor.

Jean-Louis Perrin, président.

Amicale des Suisses de Dordogne

34 Rue Ambroise Paré. 24100 Bergerac.

Tél 05 53 22 82 06

Président : Georges Stucker

Comme la nature, l'amicale des Suisses de Dordogne espère se réveiller avant le mois de juin pour le rassemblement des amicales de Bordeaux et Guyenne-Gascogne. D'ici là, notre assemblée générale aura eu lieu.

Nous avons appris que notre dévouée secrétaire, Mme Andrée Sommer, a été contrainte de démissionner pour raison de santé. Nous en profitons pour la remercier de tout le travail accompli. A bientôt.

Amicale suisse des Pyrénées

Le Chêne Garde. 1 Chemin Soum de Coste.

64121 Montardon. Tél 05 59 33 94 40.

denise.coeytaux@libertysurf.fr

Présidente : Denise Coeytaux

Défaillance de notre secrétaire, erreur de la Revue Suisse qui a fait paraître notre dernier article dans les nouvelles régionales de Marseille, on pourrait penser que l'amicale suisse des Pyrénées a cessé ses activités ! Non, nous sommes toujours bien vivants, comme le canard... du sud-ouest bien sûr !

Nous sommes allés pour notre première sortie de l'année 2005 sur la côte basque à la rencontre de nos amis de Biarritz.

Notre journée a débuté par la visite du château d'Abbadie. Dressé face à l'océan, le château, construit par Eugène Viollet-le-Duc (à qui l'on doit notamment la rénovation de la cité médiévale de Carcassonne) entre 1864 et 1879, fut la propriété d'Antoine d'Abbadie (1810-1897). Bachelier à 17 ans, il entreprend des études de

droit puis de sciences naturelles. Par vocation, il sera explorateur, il tentera de trouver les sources du Nil et réalisera la première cartographie de l'Éthiopie. Très richement décoré, le château porte la marque de son goût pour l'orient. Il fit don à sa mort de l'ensemble de ses biens à l'Académie des Sciences dont il avait été président.

Après la culture, déjeuner à St Jean-de-Luz. Un défaut d'organisation ne nous a pas permis de nous asseoir à la même table. Dommage, car nous accueillions pour la première fois M. et Mme Waelti, M. Cornuz, M. et Mme Lespinasse, nouveaux adhérents, et M. Poppé, adhérent depuis deux ans, habitant Biarritz, qui n'avait pu faire les déplacements pour nos dernières rencontres. Nous ferons mieux les prochaines fois. Nous leur souhaitons la bienvenue.

Calendrier

24 avril : visite de l'écomusée de la Grande Lande à Marquèze, déjeuner à Pisos.

25 et 26 juin : tout un week-end pour visiter les Eglises peintes au XVI^{ème} siècle dans la vallée du Louron.

31 juillet : fête nationale.

18 septembre : fête des Bergers à Aramits.

30 octobre : assemblée générale et croisière sur l'Adour.

Entente helvétique de l'Ouest.

27 Rue de la Tannerie. 56000 Vannes.

Tél 02 97 68 20 80. Fax 02 97 54 27 67.

Présidente : Marie-Brigitte Schor-Golaz.

9 La Cassoterie. BP22. 37420 Beaumont en

Véron. robert.schor@club-internet.fr

Voyage en Valais

Préparez vos valises pour la semaine du 4 au 11 septembre : les cerveaux de l'EHO vous préparent actuellement un super séjour en Valais.

Tout est prêt, sauf le prix... qui sera défini dans le prochain numéro de la Revue Suisse.

Départ de Tours en car le dimanche 4 septembre à midi. Première étape à Bourg-en-Bresse (Ain) dans hôtel***.

Départ pour Sion le lendemain via la Gruyère. Puis 6 nuits à Sion dans le même hôtel** (pas de bagages à faire et à défaire tous les jours) à partir duquel nous aurons cinq journées d'excursions : le barrage de la Grande Dixence et Evolène, le val d'Anniviers et

Zinal, Crans-Montana et son belvédère, Zermatt et le Gornergrat, Fiesch et l'Eggishorn, et aussi la visite des caves de Provins avec dégustation et vente aux prix producteurs. Tout a été prévu pour que ces excursions soient réalisables par des personnes de tous âges mais rien n'empêchera les plus jeunes de faire à pied ce que feront les moins jeunes en funiculaires ou en téléphériques. Dans le même souci de confort, aucun départ ne se fera avant 9h du matin, sauf celui du dernier jour, le dimanche 11 septembre, qui nous ramènera d'une traite à Tours.

Renseignements : Robert Schor (02 47 58 87 63) ou Paul Schmid (02 97 68 20 80).

Société helvétique de Bienfaisance de Toulouse

73 Rue Jonas, 31200 Toulouse.

Tél 05 61 47 72 39.

Présidente : Monique Lacroix

Calendrier

Dimanche 22 mai 2005 : sortie de printemps avec visite d'un village gaulois et repas gaulois dans les environs de Toulouse.

Dimanche 31 Juillet 2005 : Fête nationale. M. et Mme Brulhart ont l'extrême gentillesse de nous recevoir dans leur propriété de Foucaud, comme ces dernières années.

Société suisse de Bordeaux

Président : Jean-Michel Begey.
Clos Nadau, 33360 Lignan de Bordeaux.
Tél 06 98 04 26 22 ou 05 56 21 90 13
jean-michel.begey@afpa.fr

Début d'année en musique

Lothaire Mabru, un de nos sociétaires, est maître de conférences à la faculté de musicologie de Bordeaux. Son épouse Gianita lui a fait connaître la musique d'Appenzel, aussi se consacre-t-il depuis à son étude ; un projet s'est concrétisé autour de la Streichmusik.

Le vendredi 4 février, après une présentation historique, des extraits de films et de musique ont permis à l'auditoire de se familiariser aux sons de cette musique ancienne et moderne à la fois. Merci à Lothaire pour sa prestation très documentée et pédagogique. La soirée s'est poursuivie par la galette des rois.

Atelier für bildende Künstlerinnen und Künstler in der Stadt Dübendorf

Die Stadt Dübendorf vergibt vom 1. Oktober 2005 bis 30. September 2006 zur Förderung bildender Künstlerinnen und Künstler ein Atelier.

Eingeladen zur Bewerbung sind professionell arbeitende Kunstschaffende in den Bereichen Malerei, Skulptur und Neue Medien, die mindestens ein halbes bis maximal ein ganzes Jahr im städtischen Atelier wohnen und arbeiten möchten. Der Aufenthalt endet mit einer Ausstellung in der Stadtgalerie. Das Atelier steht Personen ab 25 Jahren unabhängig von Nationalität und Wohnsitz zur Verfügung. Voraussetzungen sind gute deutsche Sprachkenntnisse sowie die Bereitschaft und Lust, sich mit der Stadt Dübendorf und ihren Menschen auseinanderzusetzen. Über die Aufnahme entscheidet eine Jury.

Bewerbungen mit Angaben zur Person, Lebenslauf, Foto, Ausstellungsnachweis, Arbeitsdossiers (CD/Video auch als Prints schicken) und Dauer des Aufenthalts sollten das Format A3 nicht übersteigen und sind bis 30. April 2005 einzusenden an:

Kulturzentrum der Stadt Dübendorf
Obere Mühle, Künstleratelier, Postfach 447, 8600 Dübendorf

Le congrès d'Agen se prépare ainsi que le post-congrès dans le pays basque. Des renseignements peuvent être obtenus auprès de la présidente de l'Entente Helvétique de l'Ouest ou de J-M Begey à Bordeaux. La sortie du 22 mai se confirme. La date a été bien choisie car les élections en France seront le 29 mai. Marie-Hélène Jouaret, notre secrétaire organisatrice, a beaucoup de choix de visites à nous proposer pour cette sortie

vers Eugénie-les-Bains au sud de notre Aquitaine. Les compatriotes habitant dans les Landes pourront se joindre à nous et ainsi participer à cette belle journée au cours de laquelle se déroulera l'assemblée générale. En vous attendant nombreux à nos manifestations et en particulier au congrès de l'UASF à Agen fin avril.

Jean-Michel Begey

Publicité

Découvrez le magazine romand aux semences d'espérance et au bon goût de terroir ...



Invitation à tous les nostalgiques de la Romandie !

Laissez-vous surprendre... par une invitation à flâner en Romandie, à cultiver l'espérance, à accueillir nos artistes, à s'émerveiller des harmonies providentielles, à s'encourager par l'exemple, à partager un coup de cœur, à feuilleter les revues d'antan, etc.

Dans une orientation chrétienne œcuménique et dans une présentation richement illustrée, le magazine *Invitation* recense ce qui subsiste de vrai, de bien, de bon et de beau autour de nous.

Laissez-vous surprendre et... encourager !

Renseignements, numéro gratuit et abonnement (€ 20.-, CHF 25.-) :
Magazine *Invitation* - CP 74
CH-1522 Lucens - Tél. 0041 21 905 50 80
Courriel : invitation@freesurf.ch

CONSULAT GÉNÉRAL DE SUISSE

LYON

4 Place Charles Hernu. «Le Colysée». B.P. 2019. 69616 Villeurbanne Cedex
Tél 04.72.75.79.10 Fax 04.72.75.79.19 vertretung@lyo.rep.admin.ch

Consulats honoraires

Dijon : Thierry Altwegg, consul honoraire. C/o Centre d'Oncologie et de Radiothérapie. 18 Cours du Général de Gaulle. 21000 Dijon. Tél 03 80 67 30 10. Fax 03 80 66 36 46.
Annecy : Elisabeth Etchart, consul honoraire. 1 Rue de l'Industrie. 74000 Annecy. Tél 06.03.99.82.27. Fax 04 50 04.41.15. E-mail etchartconsul@infonie.fr.
Besançon : Laurent Zerlauth, consul, Consulat de Suisse. c/o Galerie CIMAISE. 10, rue de la Préfecture. 25000 Besançon. Tél 0033 3 / 81 81 04 85.

Toute correspondance est à adresser au Consulat général de Suisse à Lyon.

Lyon 4 et 5 juin 2005**Fêtes consulaires, Fête des Bannières**

Les 4 et 5 juin prochain, auront lieu à Lyon les fêtes Consulaires et fête des Bannières sous le patronage de la Ville avec la participation de plus de 45 pays représentés dans le «Village Consulaire» sur la Place Bellecour, au cœur de la ville de Lyon.

Le Village sera ouvert au public le 4 juin de 11h à 20h et le 5 juin de 12h à 18h.

Le Stand suisse mis sur pied par le Consulat général de Suisse à Lyon bénéficiera du soutien de La Gruyère Tourisme-Promotion, de Suisse Tourisme et de Présence Suisse.

Le corps de musique de la Ville de Bulle défilera dans le cadre de la Fête des Bannières le samedi 4 juin 2005 dès 15h, des Cordeliers à la Place Bellecour, où il se produira ensuite au «Village Consulaire».

Il sera à nouveau le dimanche au Village aux alentours de 12h30.

Amicale des Suisses d'Annemasse et environs

Impasse des Peupliers. 74140 Ballaison.
Tél 04 50 94 12 64.
suissesannemasse@free.fr
Président : Alber Cochard

Notre traditionnelle choucroute a été appréciée par 80 de nos membres ce dimanche 6 février. Animation musicale, présentation du programme 2005, et loterie ont agrémenté cette journée.

Notre prochaine rencontre aura lieu le 16 avril, pour l'assemblée générale qui se déroulera à la salle Martin Luther King et sera suivie d'un repas et d'une animation sur le thème du rire et de l'humour, puis de danses et de valses. Deux semaines plus tard, nous partirons à la découverte du Sud-Isère, journée qui s'annonce gaie et goûteuse! Il reste quelques places pour notre séjour de 4 jours dans la Loire. Renseignez-vous!

Nécrologie

Nous avons le regret de vous annoncer le décès de quelques-uns de nos anciens au cours de l'année 2004 et en ce début d'année 2005 : Mme Marguerite Bel, Mme Zélia Vuarniez, Mme Marie Scotti, Mme Andrée Lechoisne, M. Louis Publio, Mme Berthe Stadler. A leur famille, nous adressons toutes nos condoléances.

Amicale suisse lédonienne

249 La Ribaudière. 71580 Saillenard.
Tél 03 85 74 14 01.
marcel.bourquin@wanadoo.fr
Président : Marcel Bourquin

Loto et galettes des rois le dimanche 9 janvier 2005

Une quarantaine de participants présentèrent leurs meilleurs vœux de santé, joie et bonheur à chacun pour l'année 2005. Le président Marcel Bourquin les remercia puis les invita à s'installer aux tables pour participer à un loto qui était bien fourni en lots.

Après le loto, nous avons apprécié de succulentes galettes chaudes et délicieuses arrosées d'un verre de crémant. Une minute de silence fut observée à la mémoire de Roger Ramseier décédé quelques jours plus tôt. Puis, la nuit venue, chacun s'en retourna.

Calendrier

14 et 15 juin : Voyage annuel.
7 août : commémoration du 1^{er} août, salle des fêtes de Vevy.
23 octobre : choucroute au Baccara à Perrigny.

M. Coutier, secrétaire.

Amicale suisse Thonon/Evian

98 Anneau de Songy. 74140 Sciez.
Tél 04 50 72 69 15
Présidente : Danielle Chevrier

Assemblée générale

Le 5 mars dernier, c'est avec la neige, à l'Espace des Ursules à Thonon, que s'est tenu notre assemblée générale honorée par la présence de M. Roland Knobel, consul de Suisse à Lyon. La présidente souhaite la bienvenue à toute l'assemblée, présenta les nouveaux membres et fit un tour d'horizon des activités de l'amicale. C'est à l'unanimité que les comptes de l'exercice 2004 furent acceptés. Ensuite, ce fut l'élection pour le renouvellement du Bureau où l'on accueillit 3 nouveaux membres. La séance fut clôturée par le Cantique suisse accompagné à la trompette par notre ami M. Willy Trolliet. Comme à l'accoutumée, tout le monde s'est rendu à la mairie où M. le maire et son adjointe nous accueillirent chaleureusement pour le verre de l'amitié. C'est dans une ambiance joyeuse et amicale que les 72 personnes présentes participèrent à un excellent repas au restaurant Le Comte Rouge.

Communiqué

Nos rencontres mensuelles ont lieu dorénavant au restaurant Le Comte Rouge. 10 boulevard du Canal à Thonon de 15h à 17h.

Calendrier

Les 14 avril, 12 mai et 9 juin : rencontres amicales au restaurant Le Comte Rouge à Thonon de 15h à 17h. Juillet et août, vacances. Reprise le 15 septembre.

Du 27 au 30 juin : voyage en car à Venise.

1^{er} août : voyage en Suisse.

Du 12 au 18 septembre : voyage en car sur l'île de Krk en Croatie.

Début septembre : sortie d'une journée sur le Léman.

Association des Suisses de l'Isère

1 Rue Henri Maurice. 38400 St Martin d'Hères. Tél 04 76 14 04 04.
mariagrazia.courtois@free.fr
Présidente : Mariagrazia Courtois

Calendrier

Samedi 28 mai 2005 : assemblée générale à 12h30 à la Ferme Auberge de Theys. Le bureau vous présentera divers projets de sorties et de rencontres.

Nous comptons sur votre présence active et nous vous attendons nombreux.

Une convocation vous sera adressée en temps utile.

Très amicalement à tous nos lecteurs.

Pour tous renseignements complémentaires, prenez contact avec la présidente (coordonnées ci-dessus).

Association helvétique en Bourbonnais

L'Hermitage. 03120 St Prix.
Tél 04 70 99 32 90

Dans l'impossibilité de pouvoir commenter dans leurs détails nos activités du dernier semestre 2004, nous en précisons les plus marquantes.

6 juillet : Garden-party au manoir de Montasee, organisée pour notre fête nationale.

1^{er} août : Dépôt de gerbe au monument aux morts de Vichy, pour le souvenir du ministre Walter Stucki, bienfaiteur de la ville, et distingué «bourgeois d'honneur», le 29

août 1944. Cinquante Français et Suisses se rassemblaient pour ce devoir de mémoire !
11-12 septembre : Festivités à Vichy, du jumelage entre notre association et la société suisse du Haut-Doubs.

16-17 octobre : Voyage en Vaucluse. L'histoire et la culture... y compris celle de la vigne étaient au rendez-vous. Monuments romains à Orange, le Palais des Papes à Avignon, cave prestigieuse à Château-neuf-du-Pape, le musée des outils du vin et, enfin, le Pont du Gard.

22 décembre : Conférence de notre ami, le Dr J. Cousseau, à propos de : «les années sombres de Vichy, 1940/44. Le rôle salvateur de W. Stucki».

Programme à venir

28-29 mai : Evocation du créateur de la Pléiade, en son château de Bissy-s-Fley. Danses et musiques de la Renaissance. Il s'agit de Pontus de Tyard.

25 juin : Rencontre lyonnaise des sociétés suisses du Haut Doubs et du Bourbonnais.

3 juillet : Anticipons le 1^{er} août, entre nous. Journée médiévale et show équestre proposés par nos Suisses Caty et Alain Henzi.

Cercle suisse de Dole et environs

62 Rue des Fourches. 39100 Dole. Tél 03 84 82 28 62.

Président : Georges Bussard.

Rencontres de début d'année

Pour débiter cette nouvelle année, dimanche 23 janvier 2005, 80 personnes se sont retrouvées à la salle Edgar Faure à l'hôtel de ville de Dole. Après la projection d'un condensé de nos différentes manifestations de l'année 2004, notre président nous a fait rêver avec le film « Explore la Suisse ». Des images d'une beauté surprenante qui ont montré, une fois encore, que la Suisse est belle et que nous n'avons pas fini de la découvrir. Bien sûr, nous ne nous sommes pas quittés sans avoir dégusté la galette des rois accompagnée comme il se doit d'un verre de Crémant du Jura. Dimanche 27 février s'est tenu notre assemblée générale. Malgré le mauvais temps, 70 personnes se sont retrouvées à la Salle Garibaldi. Le président a ouvert la séance en faisant un compte rendu sur l'année

écoulée, en félicitant les membres fidèles et en souhaitant la bienvenue aux nouveaux adhérents. Mme Zahnd, notre trésorière, nous a donné le bilan qui a été approuvé à l'unanimité. Le montant de la cotisation est inchangé.

Le 9 avril, notre société a organisé une rencontre franco-suisse de chorales, avec 100 choristes.

Calendrier

12 et 13 juin : voyage à Poschiavo au pied de la Bernina, canton des Grisons. Il reste encore quelques places.

Pour tout renseignement : 03 84 82 28 62.

La secrétaire.

Amicale des Suisses Drôme-Ardèche

2 Allée des Sept Laux. 26000 Valence. Tél/Fax 04 75 44 13 12
ami.chda@wanadoo.fr

Présidente : Christine Giovannini

Franc succès pour la première table ronde des Suisses allemands. Ils sont venus, ils étaient d'abord un peu timides, et à la fin, ils ne voulaient plus se quitter.

Voici le rapport en allemand de cette «Stammtisch» :

5 mars – Erster Deutschschweizer Stammtisch mit Erfolg gelungen. 8 Mitglieder nahmen die Gelegenheit wahr, Sorgen und Erfolge auszutauschen. Viele neue Ideen sind aufgetaucht, die natürlich verfolgt werden. Der DSST ist nun eine Institution in unserer Amicale. Alle freuen sich auf die nächsten Treffen am 19. Mai bei Paul Dettwiler und am 2. Juli bei Ruedi und Sonya Hess.

Neue Stammtisch-Mitredner und -Mitesser sind natürlich herzlich willkommen. Auskunft: Tel. 04 75 44 13 12, Heinz Giovannini.

Vie de l'Amicale

Depuis la fin du printemps 2004, nous recevons de nombreux appels de personnes intéressées par notre Amicale et 13 familles nous ont rejoints. Nous espérons bien sûr que cette tendance va se maintenir. Fin avril nous organisons avec l'Amicale du Vaucluse-Gard une sortie commune à Bourg-Saint-Andéol, gros bourg à l'intersection des 4 départements Ardèche/Drôme/Gard-Vaucluse et nous réjouissons de

Message à l'attention des Suisses ou double nationaux de l'ouest du département de l'Ain (Nantua, Oyonnax, Le Bugy, Les Dombes, et la Bresse).

Mes chers compatriotes,

L'idée m'est venue de m'approcher de vous. En effet, alors que l'Est du département de l'Ain est surreprésenté par le Cercle suisse du pays de Gex (presque 800 membres), l'Ouest du département est absent de l'union des Suisses de France. Pourtant, d'après les statistiques du consulat général de Suisse à Lyon, la population de confédérés et de doubles nationaux représente plus de 800 personnes dans cette partie du département. Il est certain que, parmi vous, des compatriotes souffrent de cet isolement. Car même si on est intégré dans le village ou la ville où l'on demeure, il n'en est pas moins vrai que parfois une certaine nostalgie nous rappelle nos origines. Les anciens se souviennent, ils parlent aux jeunes, qui sont parfois désintéressés, parce que pleinement intégrés, dans la vie associative de leur région. D'autres plus sensibles perçoivent le message des anciens. Ceci dans la famille. Mais quand est-il des échanges d'idées entre compatriotes si l'on ne se connaît pas?

La création d'une amicale permettrait le contact lors de manifestations organisées. Par exemple, pour célébrer la fête du 1^{er} Août, chère à tous les Suisses de l'intérieur et surtout de l'étranger. Je citais plus haut «la jeunesse». Certains d'entre eux ne connaissent pas leur pays d'origine, malgré des distances abordables. Une amicale pourrait répondre à cette demande en organisant des voyages en Suisse. Les Suisses de Bretagne ont créé une association pour satisfaire ce besoin.

Je vous propose, en tant que vice-président de l'Union des Suisses de France qui, auparavant, a siégé durant 18 années au Conseil des Suisses de l'étranger de vous rencontrer pour vous informer :

- de l'opportunité d'une amicale.
- de l'organisation des Suisses de France (UASF).
- de l'organisation des Suisses de l'étranger (OSE).

Pour ce faire, j'ai besoin de votre accord et de vos coordonnées. Veuillez remplir le questionnaire ci-dessous et me le retourner à l'adresse suivante:

Olivier Martin, Vice-Président de l'UASF
34 rue du Quart, 01710 Thoiry
omartin2@wanadoo.fr ou martin013fr@yahoo.fr

Nom

Prénom

Rue/n°

Code postal

Localité

Tél/e-mail

Observations

LYON

→ renouer les liens d'amitié déjà existants (voir date sous Calendrier).

Une sortie avec les Suisses de l'Isère est également envisagée.

Christine Giovannini, présidente

Calendrier

Jeudi 28 avril : à 10h30, visite guidée de Bourg-Saint-Andéol, puis repas au restaurant Le Clos des Oliviers.

Jeudi 19 mai : «Stammtisch» à 15h chez Paul Dettwiler

Samedi 11 juin : Balade guidée à 15h le long des canaux de Valence.

Samedi 2 juillet : «Stammtisch» à 15h chez Ruedi & Sonya Hess.

Dimanche 31 juillet : fête nationale suisse à 12h30.

Société suisse du Haut-Doubs

31 Rue du Sauron. 25500 Morteau.
Tél 03 81 67 13 01. Fax 03 81 67 19 11.
pascal.germann@tiscali.fr

Ce début d'année a été marqué par notre traditionnel repas des Rois où nous avons passé

comme à l'accoutumée un bon moment ensemble avec remise de cadeaux à la reine et au roi.

Calendrier

Samedi 23 avril : assemblée générale

Week-end du 25 juin : voyage à Lyon avec nos amis de l'association helvétique en Bourbonnais afin de nous retrouver ensemble.

Pascal Germann.

Société suisse de la Côte d'Or

Café des Tramways. 34 Rue de Mulhouse. 21000 Dijon

Président : Roger-Claude Rebetz.

29 rue des Ecoles. 21490 Varois-et-Chaignot. Tél 03 80 36 07 63
roger_claude.rebetz@libertysurf.fr

Le 6 mars dernier, se déroulait notre assemblée générale. Quelque 50 membres étaient présents le matin pour la réunion. La lecture du rapport moral fut faite par notre secrétaire Michèle Rebetz. Suit ensuite la lecture du rapport financier par notre trésorière Brigitte Saurin. Cette assemblée était placée sous la prési-

dence de Thierry Altwegg, consul honoraire de Suisse à Dijon. Le comité fut réélu à l'unanimité. Nous ont rejoints M. Hanol et M. Ch. Romann comme vérificateurs aux comptes. L'assemblée se termina par un petit exposé de Ch. Saurin sur la télévision suisse. M. Th. Altwegg prononça le discours de clôture. La journée se termina par un repas.

Calendrier

Samedi 23 avril : voyage en Suisse avec visite du château de Chillon.

Samedi 25 juin : journée à Pesmes (Haute-Saône).

Rappel

Le montant de la cotisation pour adhérer à notre association est de 10 euros en sachant qu'une circulaire est envoyée lors de chacune de nos manifestations.

Société suisse de Besançon

37 Chemin des Ragots. 25000 Besançon.
Président : Roland Andrey

Le 6 février 2005, la société suisse a organisé le repas des compatriotes, amis et adhérents de l'association. Soixante-huit personnes ont assisté à ce repas au restaurant «Le Clemenceau». La journée s'est déroulée dans une bonne ambiance. La tombola fut suivie de chants, accompagnés par Jean Fluckiger et son accordéon et la petite Jeannine à la chanson. Nous avons apprécié la présence de nos amis les présidents Michel Ryser et Alfred Aegerter accompagnés de leur épouse.

Calendrier

31 juillet : célébration de la fête nationale à la salle de l'Etoile de St-Fergeux.

Roland Andrey, président.

Société suisse de Pontarlier

45 Rue de Doubs. 25300 Pontarlier.
Tél 03 81 39 39 63.

Président : Michel Ryser

L'assemblée générale de la société suisse de Pontarlier aura lieu le samedi 23 avril à 11h à la salle Toussaint Louver-

ture du théâtre de Pontarlier, en présence de personnalités suisses et françaises. A 12h30, un repas convivial sera servi sur place. Vous êtes invités avec vos amis à y participer. Une invitation détaillée avec coupon de réservation du repas sera envoyée à chaque sociétaire.

Nous espérons avoir le plaisir de vous compter parmi nous, car votre présence sera indispensable pour donner votre avis sur le programme des manifestations prévues au cours du prochain exercice 2005-2006 qui sera présenté ce jour-là.

Calendrier

Dimanche 19 juin : Voyage d'été. Lieu à définir. Une invitation détaillée suivra.

Michel Ryser, président.

Union helvétique de Lyon

C/o consulat général de Suisse. 4 place Charles Hernu. BP 2019. 69616 Villeurbanne Cedex.

Président : René Joye. 163 cours Lafayette. 69006 Lyon. Tél 04 72 74 03 72.

Assemblée générale

Le 4 février 2005, nous avons convoqué nos adhérents pour une assemblée générale au restaurant Théodore. Environ une quarantaine de personnes étaient présentes. Un grand nombre de pouvoirs avaient été donnés. Après contrôle de l'état des finances, nous avons abordé diverses questions. La séance, relativement simple et courte, s'est terminée par un apéritif offert par l'union helvétique et, pour ceux qui étaient disponibles, par un repas sur place. Après cette réunion intéressante et agréable, nous nous sommes séparés vers 23 h.

René Joye, président.

Société suisse de Champagnole, Arbois, Poligny

10 rue de la Glacière. 39800 Poligny.
Tél 03 84 37 24 83.

Président : Alfred Aegerter

Rétrospective 2004

Forte de 130 adhérents, l'association se porte bien. Les regroupements du 4 mars (assemblée générale), du 23 juin (voyage en Suisse dans la région de Brienz), du 1^{er} août et du 24 octobre (repas chou-

Publicité

Assurance maladie accident pour les retraités suisses résidant en France

Le cabinet Santé-Finance Courtage vous conseille gratuitement en fonction de votre situation, votre assurance maladie et accident.

Les accords bilatéraux de juillet 2002 entre la Suisse et l'Union Européenne vous ouvrent des droits indispensables en matière d'assurance maladie. Peu de Suisses résidant en France connaissent les grands avantages et progrès de cette nouvelle législation. Notre cabinet s'occupe du dossier dans sa totalité ainsi que de toutes les formalités administratives.

Voici un aperçu de nos garanties proposées :

- Pas de sélection médicale en termes de souscription.
- 4 formules de garanties de 100 à 400% du tarif sécurité sociale.
- Un tarif fixe qui n'évolue pas avec l'âge.
- La garantie viagère dès la souscription.
- Frais réels en hospitalisation.

Prix 2003 de la meilleure couverture santé en France.

Si vous désirez que l'on se mette en contact avec vous pour une étude personnalisée, prière de bien remplir le formulaire et nous le retourner à l'adresse suivante :

Jean-Christophe Durieux. 76-78 Av. des Champs Elysées. 75008 Paris

Nom/Prénom

Adresse

Code postal/Ville

Téléphone ^{obligatoire} Age Marié oui non

Age conjoint Profession

Votre régime maladie actuel régime privé suisse régime privé non suisse

Régime sécurité sociale régime CMU en cours

Nom de votre organisme d'assurance maladie

croute à la Chateleine) ont été très largement suivis.

De plus, les présidents francs-comtois se retrouvent régulièrement : réunion de travail le 30 avril, voyage le 18 septembre. M. l'ambassadeur de Suisse en France, François Nordmann ainsi que M. Peter Felix, consul général à Lyon, sont venus en Franche-Comté et ont été reçus par M. Raymond Forni, président de la Région. Mme Glauser, trésorière, a présenté un bilan détaillé et positif sur le plan financier.

Projets 2005

Ils seront les mêmes qu'en 2004 (assemblée générale, célébration du 1er août, choucroute).

Deux nouveautés : en liaison avec le Cercle suisse de Dole et avec l'appui de la municipalité de Poligny, le chœur mixte «Le Muzot du Valais» a été polinois le 10 avril. Le voyage en Suisse durera deux jours les 22 et 23 juin avec comme but Verbier et sa région, Martigny, Aigle, promenade sur le Léman et, pour terminer, visite d'une distillerie d'absinthe à Pontarlier.

P. Tinguely, secrétaire.

Union suisse du Genevois

209 chemin des Crêts. 74160 Beaumont. Tél 04 56 36 41 15. Fax 08 25 18 54 78. etchartconsul@infonie.fr

Dimanche 12 décembre : repas de Noël

Cette année, histoire de promouvoir le légendaire «désenclavement routier du Chablais»..., nous avons choisi de nous réunir au restaurant Le Progrès à Bons-en-Chablais. Heureuse initiative, puisque nous étions une quarantaine à passer un très agréable moment de rencontre et d'amitié. Ce fut l'occasion d'accueillir deux tout nouveaux membres, Mme Lucie Lador et sa fille Gaëlle, à qui nous souhaitons la bienvenue.

Au cours de ce repas, nous avons regretté l'absence de plusieurs de nos fidèles membres, retenus par des ennuis de santé. Nous avons eu pour eux une amicale pensée, et nous leur souhaitons aujourd'hui un prompt rétablissement. Nous leur disons aussi de revenir très vite, car ils nous manquent !

Elle nous a quittés

Le 24 février, nous apprenions le décès de notre amie Monique Jacquemoud âgée de 54 ans. Avec son mari Michel, elle était membre fidèle de l'USG depuis de nombreuses années. De formation comptable, elle avait aussi apporté ses compétences en la matière au sein de notre amicale. Son optimisme, son courage, sa ténacité et sa fidèle amitié nous manquent déjà et notre amitié lui survivra en pensées encore très longtemps. A Michel, son mari, à ses enfants et à toute sa famille, nous adressons nos plus sincères condoléances.

Calendrier

22, 23 et 24 avril : congrès des Suisses de France à Agen.

21 et 22 mai : sortie de printemps en Aveyron avec visite du viaduc de Millau, des caves de Roquefort et des gorges du Tarn.

Date non arrêtée : fête nationale du 1^{er} août.

2, 3 et 4 septembre : congrès des Suisses de l'étranger à Interlaken.

16 septembre : visite de l'usine d'incinération des ordures ménagères de Bellegarde (Sidefage).

16 octobre : repas de chasse.
11 décembre : repas de Noël à midi.

Elisabeth Etchart, Présidente.

CONSULAT GÉNÉRAL DE SUISSE

MARSEILLE

7, rue d'Arcole. 13291 Marseille Cedex 06
Tél 04.96.10.14.10 Fax 04.91.57.01.03

Consulats honoraires à Ajaccio : Christine Alexandre-Aeppli. 2 Av Pascal Paoli. 20000 Ajaccio. Tél 04 95 20 80 34. Fax 04 95 20 80 93. E-mail : consulch2a@aol.com
Monaco : Urs Minder. c/o UBS (Monaco) SA. 10/12 Quai Antoine 1^{er}. BP 189. MC 98007 Monaco. Tél 00377 93 15 58 58 Fax 00377 93 15 58 11. E-mail : urs.minder@ubs.com.
Montpellier : Jean-Paul Aeschlimann. 66 Allée Mac Laren. **Nice** : Pierre Rudisuhli. c/o Le Romanil, 103 chemin Font des Fades. 06370 Mouans-Sartoux. Tél/fax 04 97 01 08 06.

Toute correspondance est à adresser au Consulat général de Suisse à Marseille.

Message du Consulat général

A l'invitation du consulat général de Suisse à Marseille, une réunion des consuls honoraires et des présidents des associations suisses de l'arrondissement consulaire a été convoquée à Marseille le 4 février 2005. A une exception près, tous étaient présents et cette journée a été l'occasion de faire un large tour d'horizon des activités mises sur pied par les différents regroupements. Les conjoints qui avaient fait le déplacement ont pu découvrir, de leur côté, Marseille et ses environs au cours d'une visite guidée.

Outre la vie des sociétés en général, les participants ont pu discuter des moyens de réaliser

des activités en commun (du moins pour celles des associations qui ne sont pas trop distantes les unes des autres), des actions en vue de sensibiliser les adhérents à l'exercice du droit de vote et des possibilités d'intéresser les membres plus jeunes de la colonie à rejoindre les associations entre autres points.

Par ailleurs, les participants ont pu visiter un local destiné à accueillir un petit centre culturel suisse à Marseille. Si ce projet voit effectivement le jour, il devrait permettre d'offrir à des artistes de nationalité suisse un espace où montrer leurs réalisations.

Au vu de l'utilité de ce genre de rencontre, il a été décidé de renouveler l'exercice sur une base annuelle.

MARSEILLE

→ **Amicale des Suisses
Vaucluse-Gard**

Chemin des Plantiers 84340 Malaucène
Tél : 04 90 65 13 38. E-mail :
AmicaleVG@AOL.com
Président : René Muller

Assemblée Générale

Elle s'est tenue le 6 mars, au Thor, sous la présidence de Philippe Allard, vice-président, remplaçant René Muller, empêché par un deuil dans la famille de son épouse Karine, notre trésorière ; qu'ils trouvent ici l'expression de nos sincères condoléances.

Philippe Allard ouvre la séance en se présentant aux membres qui ne le connaissent pas, son travail se déroulant généralement dans l'ombre. Puis il donne la parole à M. Michel Failletaz, Consul général de Suisse à Marseille, qui nous a fait l'honneur et le plaisir de sa présence, accompagné de sa très sympathique compagne. M. le consul général nous parle de la réunion des présidents des associations relevant de son arrondissement, qui s'est tenue le 4 février dans les locaux de la Maison Suisse où furent développés, entre autres thèmes, la création du futur centre culturel dans ces mêmes locaux puis l'avenir de nos associations et l'utilité du vote par correspondance des Suisses de l'étranger. Le travail de cette journée s'est avéré très utile car très constructif.

Philippe Allard prend ensuite la parole pour lire le rapport du président sur nos activités en 2004.

Après l'énumération, avec appréciations, des sorties en 2004, présentation des 24 nouveaux membres de notre association, fortement applaudis par l'assistance. Puis, sincères vœux de bonheur à Véréna Esché et Daniel Bécourt qui se sont unis, bien sûr pour le meilleur.

Un passage important, celui où M. René Muller annonce qu'il va mettre un terme au 31 décembre de cette année à son mandat après plus de 7 années d'activité qui ont vu s'accroître le nombre de membres ainsi que celui des activités tant intellectuelles que gastronomiques. Sur sa lancée, il annonce aussi que son épouse Karine cédera, à la même date, sa fonction de trésorière qu'elle exerce efficacement depuis 10 ans...

Pour cause, le rapport de la

Trésorière est réduit à sa plus simple expression, soit le solde, positif, de notre trésorerie au 31 décembre écoulé. M. Raymond Attiger et Mme Sylvia Allard, tous deux commissaires aux comptes, donnent leur approbation à la justesse et à la véracité des comptes de l'année écoulée. M. Attiger en profite pour annoncer sa démission de ce poste au 1^{er} janvier de cette année.

Ce qui amène l'élection d'un nouveau commissaire, en l'occurrence une commissaire, Mme Pierrette Denys, élue à l'unanimité.

Dans la foulée, sont réélus par acclamations Mme Christiane Jaquier comme secrétaire et M. Philippe Allard comme vice-président, personne n'ayant postulé pour ces postes.

Dans les " questions diverses ", M. Philippe Allard rend compte de la réunion du 4 février des présidents des associations relevant de l'arrondissement de Marseille dont le Consul Général a parlé en ouverture de séance. Puis il évoque la prochaine élection d'un président précisant qu'il serait souhaitable qu'il soit encore en activité professionnelle. Avec un Comité élargi à 6 membres ou plus, le nouveau Président pourrait ainsi, en déléguant efficacement, alléger fortement sa charge de travail. Des détails seront donnés dans le prochain numéro de notre revue interne. Sur ce, le vice-président déclare close la séance et souhaite bon appétit à tous, ce qui sera le cas. Tous furent très satisfaits de l'excellent repas servi par "le Grand Jardin de Saint Louis" au Thor. Une adresse à retenir et à recommander !

Amicale suisse du Var

28 Av Paul Long
83400 Hyères les palmiers
Tel/fax 04 94 35 77 07.
amisuissevar@swissinfo.org
Président: Jean-Philippe Ottou

Assemblée générale:

Notre assemblée générale a eu lieu à l'Hôtel Restaurant «Le Cigaloun» dans le charmant village du centre Var de Saint Antonin, le dimanche 20 mars 2004.

Nos nombreux compatriotes se sont délectés d'une savoureuse choucroute par ce premier jour de printemps.

Le bureau a captivé et enthousiasmé son auditoire grâce à un diaporama projeté sur grand écran et illustrant les différentes phases du déroulement de l'exposé avec de nombreuses photos. Fidèle à sa tradition d'hospitalité et de convivialité, l'amicale a offert à ses membres une collation pour clôturer la journée!

Hopp Schwitz!!

Sacrée soirée animée au Bar «Le Guillaume Tell» à Hyères, à l'occasion des éliminatoires de la Coupe du Monde de football, le 26 mars! La Suisse opposée à la France! Casquettes aux couleurs de notre drapeau confédéral vissées sur la tête, les passionnés helvétiques du ballon rond, membres de l'Amicale suisse du Var, ont encouragé bruyamment et joyeusement leur équipe nationale à grand renfort de clarines en profitant du spectacle sur un écran géant!

Moi Tarzan, toi Jane !

Vous rêvez, tel un aventurier, de bondir de branches en branches ou découvrir tranquillement en altitude, à la cime des arbres, le panorama grandiose du massif des Maures ?

Vous êtes un enfant, un ado, un adulte, un sénior ? Plusieurs parcours de différents niveaux vous attendent. Alors, rendez-vous le samedi 21 mai 2005, à Flassans dans un parc animalier! Nous vous proposons de pratiquer l'accrobranche en toute sécurité, avec ou sans baudrier, tout en haut des cèdres, de flâner dans le parc animalier et le sentier botanique, aromatique et ornithologique.

Vous pourrez pique-niquer dans un espace spécialement réservé à l'amicale équipé de tables et de chaises. Les audacieux et les contemplatifs sont les bienvenus!

Chapeau bas Monsieur Robert Rouiller!

Tu as souhaité passer le relais, au sein du bureau, lors de l'assemblée générale. Merci beaucoup pour tout ce que tu as fait pour l'amicale suisse du Var, pour tes conseils avisés et ton humour décapant! Nous te sommes très reconnaissants. Nous savons que tu ne t'éloignes pas des activités de l'amicale car tu es la mémoire de l'association et nous sommes ravis et fiers de

te compter parmi les présidents d'honneur de l'ASV.

Ils nous rejoignent !

Bienvenue aux familles Blum, Lemp, Robin, et Hehlen au sein de l'amicale en ce début d'année 2005!

Il nous a quittés

Fernand Dietrich a tiré sa révérence à jamais : c'était un compatriote profondément généreux et drôle.

Il a endossé, à plusieurs reprises, le costume de Père Noël, pour la joie de toute la communauté suisse varoise. Nous transmettons à sa famille nos plus sincères condoléances.

Calendrier

Fin juin : journée découverte des îles d'Or à Hyères-les-Palmiers.

31 juillet: Fête nationale, repas et vente d'insignes.

I. Ottou, secrétaire de l'Amicale

**Amicale des Suisses
de Corse**

BP 815, 38 cours Lucien Bonaparte,
20192 Ajaccio cedex 4
Tél 04 95 21 28 43. Fax 04 95 51 27 37
infos@schadegg.fr
Président : Hugues Schadegg

Calendrier

Nous voulons mettre au point un calendrier d'activités qui contenterait le plus grand nombre d'entre nous et qui élargirait nos relations. Dans ce cadre, nous sommes demandeur de vos suggestions et/ou idées nouvelles et de vos préférences en matière d'animations de l'amicale.

Afin d'éventuellement aider votre réflexion, nous vous soumettons ci-dessous un certain nombre de pistes déjà évoquées :

- Les repas «importants» (assemblée générale, par exemple) devraient avoir lieu le dimanche midi ou le samedi soir ?
- Une animation le jour même (ou à proximité immédiate) de la Fête Nationale est-elle envisageable ?
- Des membres de la colonie suisse sont-ils d'accord pour nous accueillir sur leur propriété ? (comme le fait si gentiment notre vice-présidente Doris Zuber)
- Autres idées «en vrac» : Galette des Rois en janvier, rallies touristiques en micro-

Société suisse de Nice

21 Rue Berlioz. 06000 Nice. Tél/fax 04 93 87 15 93.
mborg@suissenic.com – www.suissenic.com
Présidente : **Marianne Borg-Breitenstein**. 11 Av Saint Estève.
06230 Villefranche-sur-Mer. Tél/fax 04 93 76 76 11



Depuis le début de l'année, nous n'avons eu que trop rarement l'occasion de rencontrer tous nos compatriotes et amis. Nous avons accueilli avec plaisir le 5 février 2005 le Dr Thierry Jordan au siège de notre société pour une conférence sur le thème des Gardes suisses et «la glorieuse époque au service des rois de France». Près d'une quarantaine, nous avons beaucoup appris sur la contribution de la Garde suisse au maintien de la royauté en France et avons été fiers de constater que ces Gardes Suisses avaient marqué plusieurs grands monarques au cours de 4 siècles par leur bravoure et leur courage.

Calendrier

Nous sommes heureux d'inviter nos compatriotes, jeunes et moins jeunes, aux diverses manifestations suivantes où, nous l'espérons, chacun aura envie de venir passer un agréable moment en notre compagnie :

Dimanche 24 avril 2005 : matinée Bowling à Acropolis à Nice.
Dimanche 22 mai 2005 : repas niçois et théâtre : «Le don d'Adèle» au Théâtre de la Traverse.
Dimanche 26 juin 2005 : deuxième Challenge Tennis Borg à Villefranche-Sur-Mer où les joueurs s'affronteront après un délicieux repas.

Vous pouvez aussi nous joindre à travers notre site Internet www.suissenic.com.

Florence Liguori, membre du Bureau.

régions, raclette, fondue, méchoui, barbecue, soirée dansante, rencontres sportives pour nos jeunes, etc.

Calendrier

Deux animations sont prévues, ces prochaines semaines :
Dimanche 3 avril : Doris Zuber à Folelli nous accueille (avec nos provisions) sur sa propriété pour une journée barbecue.
Dimanche 17 avril : à midi à l'Auberge d'Afa, déjeuner très vraisemblablement honoré par la présence de notre Consul Général, Michel Failletaz.

Hugues Schadegg, président

Société helvétique de Montpellier

66 Allée Agnès Mac Laren. 34090 Montpellier. Tél/fax 04 67 54 98 18
aeschlim@wanadoo.fr
Président : **Jean-Paul Aeschlimann**

Comité

L'assemblée générale de notre association qui s'est tenue le 27 février dernier a élu son Comité dans la composition suivante pour l'année en cours :
Président : Jean-Paul Aeschlimann. Vice-Présidente : Aniela Treanton. Secrétaire : Edith Escande-Naef. Trésorier : Jean-Pierre Jatton (2e Vice-Président). Membres : Josette Jatton, Josette Noguier, Hedy Wiprächtiger

Elle a en outre décidé de ne pas modifier la cotisation annuelle qui reste fixée à 15 euros minimum par famille adhérente. En conséquence, chacun est invité à faire parvenir spontanément le montant correspondant à Mme Edith Escande-Naef, Le Lyautey Bât. D 7, 520 rue Saint-Hilaire, 34070 Montpellier (tél 04 67 65 75 29).

Dimanche 1^{er} mai

On voudra bien noter que notre sortie de printemps aura lieu le dimanche 1^{er} mai en un lieu et suivant des modalités qui seront précisés en temps utile.

Club suisse de Monaco

7 Princesse Grace. MC 98000 Monaco.
Tél 00377 93 25 05 81
Président : **Marius Wetzel**.

Nous avons bien commencé la nouvelle année avec plus de 10 nouvelles adhésions. Nous dépassons maintenant les 300 membres cotisants.

Cette année, nous prévoyons d'organiser une fête brésilienne ainsi que deux sorties en Italie.

En juin, un grand hôtel nous invite à passer un après-midi au bord de sa piscine avec les enfants.

Lors de notre assemblée générale, notre consul M. Urs Minder planifie un grand cocktail pour les Suisses de Monaco qui nous permettra, je l'espère, de recruter de nouveaux membres.

Calendrier

20 mai : invitation d'Aviva et Urs Felber à un cocktail dînatoire.

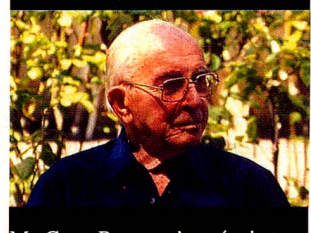
Association suisse de l'Aude et des Pyrénées Orientales

8 Rue de la Garenne.
66300 Banyuls-dels-Aspres.
Tél/fax 04 68 21 74 74. asapo@voila.fr
Président : **Alain Besson**

Le dimanche 13 mars dernier, les membres de notre association ont tenu leur assemblée générale annuelle à Durban dans l'Aude. Dans son rapport, le Président Alain Besson a rappelé les grandes lignes de l'activité de l'association et a indiqué qu'il ne comptait pas

demander le renouvellement de son mandat lors des élections de l'année prochaine. Il demande à chacun de réfléchir dès aujourd'hui à son remplacement. Le trésorier, Jacques Knecht, donne l'état des comptes d'où il ressort que nous avons fait un profit de quelque 170 euros ! Après lecture du rapport des vérificateurs des comptes, l'assemblée approuve à l'unanimité la comptabilité et en donne décharge au comité. L'assemblée élit M. Robert Engel au comité en remplacement de notre ami Gérard Antony. Le Vice-président, Rainer Geffcken, nous fait un compte rendu de la réunion des Consuls honoraires et Présidents d'associations suisses à Marseille le 4 février dernier, à l'invitation du Consul général M. Michel Failletaz. Une discussion s'engage alors pour savoir qui serait intéressé à participer à des réunions et des concours de jass ou de pétanque. Quelques membres s'intéressent au jass, un peu moins à la pétanque. Il est

Nécrologie



M. Curt Ragaz s'est éteint chez lui, à son domicile de Mazamet, sans maladie et sans souffrance. Il avait fêté quelques semaines auparavant son centième anniversaire entouré de ses enfants, petits-enfants, et arrière-petits-enfants, avec beaucoup de présence, aussi bien pour les coupes de champagne que pour le gâteau sur lequel il avait brillamment soufflé les 100 bougies. Durant de nombreuses années, il a été le représentant de la chambre de commerce suisse à Mazamet. Il est toujours resté suisse, et, ces derniers temps, il voulait "retourner chez lui" à Zürich. Il a été enterré vendredi 4 mars dans l'intimité, et inhumé dans un petit cimetière de campagne, un coin qu'il affectionnait particulièrement.

Florence Glorieux - Ragaz.

MARSEILLE

donc décidé d'encourager ces activités, pour l'Aude M. Francis Hofmann se propose de gérer ce groupe et M. Alain Besson le fera pour les P.O. Pour l'Aude les personnes intéressées peuvent téléphoner au 04 68 75 14 89, pour les P.O. au 04 68 21 74 74.

Ensuite est abordé le sujet des rencontres prévues pour 2005. Une sortie en car, à Toulouse est proposée pour la visite du site d'Airbus et en particulier celui de l'Airbus A380 qui ne pourra pas se faire avant le mois de juin. Cette proposition provoque l'enthousiasme de l'assemblée et par conséquent le comité va l'étudier au plus près.

Les cotisations restent fixées à 20 euros par foyer mais, en raison du coût des restaurants et des visites, l'assemblée à l'unanimité, fixe les sorties à 25 euros/pers. (exception faite pour Toulouse qui devrait se situer vers 50 euros tout compris). Pour terminer, l'assemblée est tenue au courant des accords bilatéraux 2. Une discussion s'engage sur le problème de l'impôt sur les revenus de capitaux placés en Suisse et il est vivement conseillé aux personnes concernées de prendre contact directement avec leur banquier. L'assemblée est alors levée et chacun se retrouve pour un bel apéritif suivi d'un excellent repas.

Appel

Plus de 1.260 Suisses résident dans l'Aude et les P.O. Notre association compte 73 foyers soit environ 140 personnes, c'est peu proportionnellement. Le comité souhaite que plus de Suisses nous rejoignent. Aussi, nous vous encourageons à participer à nos activités. Plus nous seront nombreux, plus elles seront variées. Le secrétariat est à disposition pour plus d'informations (adresse, tél, ci-dessus).

Société suisse de Marseille

7 rue d'Arcole. 13006 Marseille.
Tél 04 91 37 63 96 les jeudis de 9h à 12h.
Président : Gérard Lacaze. 23 impasse Pautrier. 13004 Marseille.

Le 15 janvier 2005 nous a rassemblés à la Maison Suisse pour échanger les vœux et partager le gâteau de rois traditionnel.

Le 4 février 2005, nous avons accueilli le Dr Thierry Jordan pour nous parler des régiments des gardes suisses, réputés pour leur courage, qui se sont dévoués, certains jusqu'à la mort, pour la France. Nous remercions ici chaleureusement le Dr Jordan qui a répondu à toutes les attentes de nos participants.

Calendrier

30 avril : assemblée générale à la Maison Suisse dès 10h30, suivie d'une collation. Venez nombreux.

Gérard Lacaze, président.

Société suisse de Cannes

42 Av de la Roubine. 06150 Cannes-la-Bocca. Tél 04 93 48 15 75.
doradelasalle@yahoo.fr
Présidente : Dorith Delasalle-Kübler.

Samedi 19 janvier 2005

Que nos vœux sincères vous accompagnent tout au long de cette nouvelle année qui s'entame, vœux de bonne santé avant tout, beaucoup de joie et de prospérité en plus. Tels étaient les souhaits que nous formulions au seuil de 2005 en nous réunissant le 29 janvier à 15h au Caveau 30, notre siège, pour déguster notre galette des rois suivie d'un grand loto et évidemment le gros lot, notre Vreneli. Un grand nombre de compatriotes et amis participaient à cette après-midi joyeuse, première réunion de l'année.

Dorith Delasalle-Kübler, présidente.

CONSULAT GÉNÉRAL DE SUISSE

STRASBOURG

23 rue Herder. Boîte postale 20014. 67083 Strasbourg Cedex Tél 03 88 35 00 70 Fax 03 88 36 73 54

Message du Consul général de Suisse à Strasbourg

Chers compatriotes,

Comme vous le savez sans doute déjà, je viens de prendre mes nouvelles fonctions de Consul général de Suisse à Strasbourg, venant de Bordeaux. Mon épouse et moi sommes très heureux de cette affectation.

Avec la récente fermeture du Consulat à Mulhouse et la reprise de sa circonscription, Strasbourg a maintenant juridiction sur toute la région Alsace, en plus, bien sûr, des régions Lorraine et Champagne-Ardenne. Actuellement près de 23.000 compatriotes sont inscrits auprès de cette représentation.

A la suite de cette restructuration (prévue de longue date) et du déménagement du Consulat général dans les nouveaux locaux, 23 rue Herder, il faut s'attendre, dans le court terme, à quelques délais dans le traitement des affaires courantes. En outre, de toute évidence, les sociétés suisses de Mulhouse et des environs ne recevront plus aussi fréquemment que par le passé la visite de leur consul, distances obligent. Toutefois, je puis, dès à présent, vous assurer que je mettrai tout en œuvre pour établir et maintenir un contact réel et efficace avec les communautés suisses de l'arrondissement consulaire. Le personnel de ce poste et moi-même ne ménagerons ni notre temps, ni nos efforts pour atteindre ce but. Par ailleurs, avec ma petite équipe* motivée et pleine d'engagement, je compte bien apporter les services de qualité que vous êtes en droit d'attendre et souhaite, qu'en toutes circonstances, le Consulat général soit pour vous un partenaire efficace. N'hésitez pas à nous faire part de vos observations ou de vos suggestions, elles nous permettront d'améliorer sans cesse la performance de nos services.

Enfin, je saisis l'occasion de ce message pour remercier vivement tous ceux et celles qui sont actifs au sein de nos sociétés suisses. J'estime beaucoup leurs efforts et le temps qu'ils consacrent à cette tâche, parfois ingrate eu égard à un certain désintéressement manifesté de nos jours envers la vie associative.

Avec mes vœux de bonheur, de santé et de réussite, je vous adresse, chers compatriotes, mes cordiales salutations.

Algé Crettol, Consul général

* Effectif du poste au 1^{er} mars 2005

- M. Jakob Schranz, Consul, chargé des affaires commerciales et culturelles
- M. Eros Robbiani, Consul, chancelier
- M. Reto Cavadini, Vice-consul, affaires administratives et comptables
- Mme Alice Franchino, Vice-consul, affaires administratives
- M. Pierre Knoeri, collaborateur de chancellerie
- Mme Francine Frey, secrétaire administrative
- M. Jean-François Weiss, collaborateur de chancellerie

Club suisse de Strasbourg

11 Rue de Rhinau. 67100 Strasbourg.
Tél/fax : 03 88 34 16 06
Présidente : Anne-Marie Kleemann

Seule notre annuelle assemblée générale a eu lieu depuis le dernier numéro de la Revue Suisse. Mais ce fut une manifestation très enjouée et dynamique car agrémentée d'un loto richement doté en lots et bonne humeur.

Calendrier

Mai : soirée asperges.

Juin : sortie pédestre dans les Vosges avec ferme auberge en prime.

2 juillet : fête nationale du 1^{er} août chez nos amis Bruno et Colette Oberlé.

13 et 14 septembre : voyage en Suisse. Le Brienzler Rothorn et le Mystery Park à Interlaken sont au programme des réjouissances.